Majlis Peguam
Bar Council Malaysia

www.malaysianbar.org.my

15 Leboh Pasar Besar
50050 Kuala Lumpur, Malaysia
Tel : +603-2050 2050
Fax : +603-2026 1313, 2034 2825, 2072 5818
Email : council@malaysianbar.org.my

Circular No 079/2012
Dated 13 Apr 2012

To Members of the Malaysian Bar and pupils in chambers

Malaysia/Singapore Bench and Bar Games 2012 and Quadrangular Games 2012 (28 Apr to 1 May 2012): Revised Programme and Accommodation Details

The Malaysia/Singapore Bench and Bar Games 2012 ("Games") and Quadrangular Games 2012 will be held in Kuching, Sarawak, from 28 Apr to 1 May 2012 (Saturday to Tuesday).

Further to Circular No 050/2012 dated 8 Mar 2012, there have been revisions to the earlier programme of the Games and Quadrangular Games, which involve the time and venue of the games, and the premier football tournaments among the Malaysian Bar ("MB"), the Law Society of Singapore ("LSS"), the Advocates' Association of Sarawak ("AAS"), and the Sabah Law Association ("SLA"). We would also like to inform Members of the updated details with regard to accommodation.

Please find appended below the new programme and updated hotel room booking details.

Programme

Day 1: 28 Apr 2012 (Saturday)			
Time	**Game/Event**	**Venue**	**Convener**
1:30 pm to 2:15 pm	Conveners Meeting	Riverside Majestic or Grand Margherita Hotel	Desmond Sahathevan 019-893 6268 dsahathevan@yahoo.com
1:00 pm to 4:00 pm	Badminton I	Kelab Golf Sarawak	Lau Cheong San 019-894 8923 alexlau20@yahoo.com
3:00 pm to 5:00 pm	Premier Football Game 1: MB vs LSS	State Stadium	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
5:00 pm to 6:30 pm	Premier Football Game 2: AAS vs SLA	State Stadium	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
5:00 pm to 6:30 pm	Veterans Football	Stadium B	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
7:30 pm to 11:00 pm	Welcoming Dinner	Poolside Pavillion, Grand Margherita Hotel	Sarbjit Singh Khaira 019-818 7646 khairaco@hotmail.com

INTERNATIONAL MALAYSIA LAW CONFERENCE
26–28 September 2012
Kuala Lumpur Convention Centre, Malaysia
www.internationalmlc.com
"ASIAN PERSPECTIVES, GLOBAL VIEWPOINTS"

Day 2: 29 Apr 2012 (Sunday)			
Time	**Game/Event**	**Venue**	**Convener**
7:00 am to 5:00 pm	Cricket	Tentera Udara Diraja Malaysia ("TUDM") Base	CM Sundram 019-856 5155 sundramco@yahoo.com
8:00 am to 10:30 am	Cross Country	State Library to DBKU Headquarters	Liew Tang Chieh 019-886 5666 liewtangchieh@yahoo.com
8:30 am to 10:30 am	Hockey	Hockey Stadium, MBKS	John Jussem 012-877 1873 johnjussem@sarawak.uitm.edu.my
9:00 am to 12:00 pm	Tennis	Persatuan Tenis Bumiputra Sarawak	Alvin Yong 012-886 6231 yongszelung@gmail.com
9:00 am to 2:00 pm	Badminton II	Kelab Golf Sarawak	Lau Cheong San 019-894 8923 alexlau20@yahoo.com
9:00 am to 12:00 pm	Squash	Kelab Golf Sarawak	Saifunnizam b Sam 012-896 5727 saypul_84@hotmail.com
10:00 am to 2:00 pm	Bowling	Riverside Superbowl	Wejok Tomik 013-895 4780 wejok.tomik@zicolaw.com
3:00 pm to 6:00 pm	Table tennis	Stadium Perpaduan	Alvin Wong 013 8028656 alvinkhwong@hotmail.com
3:15 pm to 4:45 pm	Premier Football Game 3: MB vs AAS	Stadium D	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
5:00 pm to 6:30 pm	Premier Football Game 4: LSS vs SLA	Stadium D	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
7:30 pm to 11:00 pm	Pool	Pool Room	George Chapman 019-816 2280 giechapman@yahoo.com
7:30 pm to 11:00 pm	Darts	King's Arms	Francis Teron Kadap 019-817 4963 ftk_7177@yahoo.com
Day 3: 30 Apr 2012 (Monday)			
Time	**Game/Event**	**Venue**	**Convener**
8:00 am to 2:00 pm	Golf	Kelab Golf Sarawak	Haji Sophii b Nawi 019-888 2714 oniza@tm.net.my
8:00 am to 10:00 am	Ladies Football	Stadium B	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com

9:00 am to 12:00 pm	Tennis (Friendly)	Persatuan Tenis Bumiputra Sarawak	Alvin Yong 012-886 6231 yongszelung@gmail.com
1:30 pm to 3:30 pm	Volleyball	Stadium Perpaduan	Daryck Chan 012-858 6886 mridge82@hotmail.com
3:00 pm to 5:00 pm	Netball	Stadium Perpaduan	Jezamine Dior 016-890 2720 jezzdior77@gmail.com
4:00 pm to 6:00 pm	Premier Football Game 5: AAS vs LSS	Stadium D	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
4:00 pm to 6:00 pm	Premier Football Game 6: SLA vs MB	Stadium C	Ivan Detta 019-857 7996 ivanjeron@gmail.com
7:00 pm to midnight	Closing Dinner	Sarawak Chamber, Riverside Majestic Hotel	Sarbjit Singh Khaira 019-818 7646 khairaco@hotmail.com

Conveners

The following Members of the Malaysian Bar have been appointed as conveners for the respective games:

Games	Name	Firm	Contact Details
Badminton	**Iyanathan s/o Ayasamy**	**Messrs A I Nathan** 20-D 4th Floor Block 2 Worldwide Business Centre Jalan Tinju 13/50 Section 13 40675 Shah Alam Selangor	**Hp: 012-338 8924** Tel: 03-5511 5919 Email: ainathanlaw@gmail.com
Boat Race	**Oommen Koshy**	**Messrs Skrine** Unit No 50-8-1 8th Floor Wisma UOA Damansara 50 Jalan Dungun Damansara Heights 50490 Kuala Lumpur	**Hp: 012-283 6586** Tel: 03-2081 3999 Email: koshy@skrine.com
Bowling	**Rodzim Zaimy**	**Messrs Elida Imran & Partners** No 39 1st Floor Jalan Raja Haroun 43000 Kajang Selangor	**Hp: 012-208 2535** Tel: 03-8737 6555 Email: rodzimzaimy@gmail.com
Cricket	**Mark Talalla**	**Messrs Richard Talalla & Harun** Suite 7.07 Level 7 Block B Phileo Damansara 1 Off Jalan Damansara Section 16 46350 Petaling Jaya Selangor	**Hp: 016-220 2050** Tel: 03-7956 0588 Email: mark.talalla@rth-lex.com; mark.talalla@gmail.com
Cross Country	**Ganesarajah Nadarajah**	**Messrs Ganes & Partners** 13-2 Jalan USJ 9/5N 47620 Subang Jaya Selangor	**Hp: 019-214 5288** Tel: 03-8024 2488/9 Email: ganesarajah7@yahoo.com

Darts	**S Ravichandran**	**Messrs Seah Balan Ravi & Co** Unit A 3rd Floor Menara Emedia No 1 Lorong Kasawari 4B Taman Eng Ann 41150 Klang Selangor	**Hp: 019-213 8573** Tel: 03-3344 2099 Email: ssravichandren@yahoo.com.my
Golf	**K Puspalingam**	**Messrs Puspalingam, Kasmani & Partners** No 2-2-1 2nd Floor Lorong Tingkat Off Jalan Istana 41000 Klang Selangor	**Hp: 019-334 7708** Tel: 03-3371 4150 Email: puspaka_5@yahoo.com
Hockey	**Muhammad Rafique**	**Law Practice of Rafique** No 25-3A Sunway Mas Commercial Centre Jalan PJU 1/3B 47301 Petaling Jaya Selangor	**Hp: 012-213 7007** Tel No: 03-7804 1216 Email: rafique2009@gmail.com
Ladies Football	**Ng Yueng May**	**Messrs Wong Jin Nee & Teo** Lot 13A-5 Level 13A Menara Millennium 8 Jalan Damanlela Bukit Damansara 50490 Kuala Lumpur	**Hp: 012-283 6621** Tel: 03-2092 3322 Email: nym@wjnt-law.com
Netball	**Deepa Nambiar**	**Messrs Skrine** Unit No 50-8-1 8th Floor Wisma UOA Damansara 50 Jalan Dungun Damansara Heights 50490 Kuala Lumpur	**Hp: 012-369 5957** Tel: 03-20813999 Email: deepanambiar@skrine.com
Pool	**Peter-Douglas Ling**	**Messrs Peter Ling & Co** B-3A-01 Gateway Corporate Suites Gateway Kiaramas No 1 Jalan Desa Kiara Mont Kiara 50480 Kuala Lumpur	**Hp: 012-305 2556** Tel: 03-6211 4268 Email: peter@plc.net.my
Premier Football	**Yap Yeow Han**	**Messrs Kamilah & Chong** Suite 3B-16-7 Level 16 Block 3B Plaza Sentral Jalan Stesen Sentral 550470 Kuala Lumpur	**Hp: 012-263 7906** Tel: 03-2278 8311 Email: yeow.han.yap@kcplegal.com
Squash	**Raj Navaratnam**	**Messrs Azman Davidson & Co** Suite 13.03 13th Floor Menara Tan & Tan 207 Jalan Tun Razak 50400 Kuala Lumpur	**Hp: 012-278 0831** Tel: 03-2164 0200 Email: raj.navaratnam@azmandavidson.com.my; rajendra.navaratnam@gmail.com
Table Tennis	**James F C Fong**	**Messrs Fong Lim & Partners** No 11-1A Jalan Perdana 4/5 Pandan Perdana 55300 Kuala Lumpur	**Hp: 012-274 0023** Tel: 03-9281 2162 Email: fcfong@gmail.com

Tennis	**Yeoh Cho Kheong**	**Messrs Ranjit & Yeoh** G 2 Wisma Volkswagon Jalan Maarof Bangsar 59100 Kuala Lumpur	**Hp: 012-372 0782** Tel: 03-2282 0820 Email: yck@ranjityeoh.com
Veterans Football	**See Kwong Yan**	**Messrs See Kwong Yan** No 24A Jalan SS 22/21 Damansara Jaya 47400 Petaling Jaya Selangor	**Hp: 012-395 5205** Tel: 03-7728 5019 Email: seeky@streamyx.com; seekycounsel@gmail.com
Volleyball	**Mohan Kang**	**Messrs Kang & Kang** No B-05-02 & B-05-03 Gateway Corporate Suites Gateway Kiaramas No 1 Jalan Desa Kiara Mont Kiara 50480 Kuala Lumpur	**Hp: 012-208 9549** Tel: 03-6203 9622 Email: mohankang@gmail.com; mohan@kangandkang.com.my

Official Hotels

Two official hotels have been selected for the Malaysian contingent. The details are as follows:

(1) Hilton Kuching

Please be informed that for Hilton Kuching, the blocking of rooms for the Games ended on 10 Apr 2012, but guests can still enquire and reserve available rooms at the same rate of RM350.00 nett.

Hotel	Room Type	Room Rate
Hilton Kuching Jalan Tunku Abdul Rahman 93100 Kuching Sarawak **Person-in-charge: Deborah Ong** Tel: 082-223 816 Fax: 082-223 946 Mobile: 019-857 8077 Email: deborah.ong@hilton.com Website: http://www.kuching.hilton.com	Standard Single or Double/Twin Room	RM350.00 nett inclusive of breakfast

Remarks

(a) Centralised booking is required through AAS for all the rooms at Hilton Kuching using the rates specified above. Kindly complete the attached accommodation registration form (refer to Appendix 1) and return it to Liew Tang Chieh of AAS by email to liewtangchieh@yahoo.com, or by fax to 082-449 427; and Deborah Ong of Hilton Kuching by email to deborah.ong@hilton.com, or by fax to 082-223 946;
(b) Check-in time is at 2:00 pm and early check-in is subject to room availability.
(c) Check-out time is at 12:00 pm and late check-out is subject to room availability and additional charges.
(d) All confirmed but not guaranteed reservations are held until 4:00 pm. If flight details are indicated, reservations will be held for a maximum of two hours after the arrival of scheduled flights.
(e) All guaranteed reservations are held until 12:00 pm the following day. In case of non-arrival, one night's room charges will be billed as a no-show fee. Guests are requested to call before

4:00 pm on the expected day of arrival if they wish to cancel the room reservation and obtain the cancellation number to avoid no-show fees.

(f) Any changes in the arrival date, departure date or room type of the reservation is subject to the hotel's availability at the time the change is requested.

(g) Guests' credit card details are also required for room guarantee purposes.

(2) Grand Margherita Hotel

There is no cut-off period for reservation of rooms at this hotel, subject to availability of rooms at the special rate of RM240.00++.

Hotel	Room Type	Room Rate
Grand Margherita Hotel Jalan Tunku Abdul Rahman 93100 Kuching Sarawak **Person-in-charge: Jeffrey Tang** Tel: 082-423 111 ext 1207 Fax: 082-236 041 Mobile: 012-202 8008 Email: jeffrey@centraloffice.my; edward@centraloffice.my Website: http://www.grandmargherita.com/gmh/	Deluxe Single or Twin	RM240.00 ++ with breakfast for one or two persons
	Superior Single or Twin	

Reservation of rooms should be made directly with the official hotels, and availability of rooms is on a first-come, first-served basis. To make reservations for the two dinners and accommodation, kindly complete the attached accommodation registration form (refer to Appendix 1) and return it to Liew Tang Chieh of AAS by email to liewtangchieh@yahoo.com, or by fax to 082-449 427; and email or fax the respective hotels. For further information, please contact Liew Tang Chieh by telephone at 019-886 5666, or by email at liewtangchieh@yahoo.com.

Accommodation will be provided free of charge for all pupils in chambers who have been selected to represent the Malaysian Bar. Pupils in chambers are also requested to submit their accommodation registration forms for dinners and accommodation (refer to the attached Appendix 1) to Janet Nathan of the Bar Council Secretariat by email at janet@malaysianbar.org.my, or by fax at 03-2032 2043.

Subsidy

Kindly note that subsidy will be given by Bar Council to all participants per room per night, on a twin-sharing basis. This subsidy is only applicable to participants who stay at one of the selected official hotels.

Participants are required to settle their room charges upon checking out and provide Janet Nathan of the Bar Council Secretariat with their bills and receipts for the purposes of obtaining the subsidy.

Selection of Players

The selection of participants to represent the Malaysian Team in the respective games will be made by the respective conveners (refer to the attached Appendix 2).

Insurance

Insurance coverage will be taken care of by the Bar Council Secretariat for all participants during the duration of the Games.

Postponement of Cases

By letter dated 13 Feb 2012, the Chief Justice of Malaysia has agreed to permit the postponement of cases fixed on **28 to 30 Apr 2012 (Saturday to Monday)** for all participants (refer to the attached Appendix 3 for more details). Members are requested to write in immediately to apply for postponement of cases.

Contact Person

For further information about the Games, please contact Janet Nathan of the Bar Council Secretariat by telephone at 03-2050 2103, or by email at janet@malaysianbar.org.my. Kindly submit all completed documents by email to janet@malaysianbar.org.my, or by fax to 03-2032 2043.

Thank you.

K Mohan and Anand Ponnudurai
Co-Chairpersons
Sports Committee

Appendix 1

ACCOMMODATION REGISTRATION FORM

MALAYSIA/SINGAPORE BENCH AND BAR GAMES 2012 AND QUADRANGULAR GAMES 2012 (28 APR TO 1 MAY 2012), KUCHING, SARAWAK

Please complete this form and email/fax it to the Advocates Association of Sarawak (Kuching Branch) and to the respective hotel **by 12 Mar 2012 (Monday).**

Advocates Association of Sarawak (Kuching Branch)
Add: The Bar Room, Kompleks Mahkamah, Jalan Gersik, Petra Jaya, 93050 Kuching, Sarawak
Tel: +6082 - 448077 Fax: +6082 - 449427
Email: aas@sarawak-advocates.org.my and liewtangchieh@yahoo.com

Persons to contact:

Leonard Shim	+6013-803 3826 (organising chairman)	Leonard.Shim@reddi.com.my
Desmond Sahathevan	+6019-893 6268 (secretary & sports)	dsahathevan@yahoo.com
Addy Termizi	+6013-821 2715 (transportation)	addy.tuah@gmail.com
Sarbjit Singh Khaira	+6019-818 7646 (dinner)	khairaco@hotmail.com
Liew Tang Chieh	+6019-886 5666 (accommodation & finance)	liewtangchieh@yahoo.com

(A) PERSONAL INFORMATION *(Please tick/check where appropriate)*

Organisation :

☐ Malaysian Bar ☐ Advocates Association of Sarawak ☐ Sabah Law Association ☐ The Law Society of Singapore

Title: ☐ Tan Sri ☐ Datuk / Dato' / Datin ☐ Dr. ☐ Mr. ☐ Mrs ☐ Ms. Others, please specify: _____

Name: _____

Address: _____

Email: _____ Mobile: _____ Tel: _____ Fax: _____

Law Firm: _____

(B) WELCOMING BUFFET DINNER *(Please tick/check ☐ where appropriate)*

28 Apr 2012 (Saturday), 7:30pm onwards **at Poolside Pavillion, Grand Margherita Hotel**

Dress code: smart & casual

☐ I will not be attending the Welcoming Buffet Dinner

☐ will be attending – ***Meal Special Request –*** ☐ ***Vegetarian***

Accompanying Person 1 *(if any)* ☐ – ***Meal Special Request –*** ☐ ***Vegetarian***

Name: _____

Accompanying Person 2 *(if any)* ☐ – ***Meal Special Request –*** ☐ ***Vegetarian***

Name: _____

Important Notes:

1. *Members of Malaysian Bar, Advocates Association of Sarawak, Sabah Law Association and the Law Society of Singapore are advised to refer to their respective professional body for the details on payment.*
2. *Every accompanying person will be charged **RM90.00** for attending the Dinner.*
3. *Where applicable, payment shall be submitted to Advocates Association of Sarawak (Kuching Branch) and be made payable to "Advocates Association of Sarawak" by cheque **by 12 Mar 2012 (Monday).***
4. *No cancellation or request for refund will be entertained **after 12 March 2012 (Monday)**.*

Appendix 1

(C) GALA DINNER *(Please tick/check where appropriate)*

30 Apr 2012 (Monday), 7:30pm onwards **at Sarawak Chamber, Riverside Majestic Hotel**

Dress code: formal

☐ I will not be attending the Gala Dinner

☐ I will be attending – ***Meal Special Request – ☐ Vegetarian***

Accompanying Person 1 *(if any)* – ***Meal Special Request – ☐ Vegetarian***

Name: _____

Accompanying Person 2 *(if any)* – ***Meal Special Request – ☐ Vegetarian***

Name: _____

Accompanying Person 3 *(if any)* – ***Meal Special Request – ☐ Vegetarian***

Name: _____

Accompanying Person 4 *(if any)* – ***Meal Special Request – ☐ Vegetarian***

Name: _____

Accompanying Person 5 *(if any)* – ***Meal Special Request – ☐ Vegetarian***

Name: _____

Important Notes:

1. *Members of Malaysian Bar, Advocates Association of Sarawak, Sabah Law Association and the Law Society of Singapore are advised to refer to their respective professional body for the details on payment.*
2. *Every accompanying person will be charged **RM140.00** for attending the Dinner.*
3. *Where applicable, payment shall be submitted to Advocates Association of Sarawak (Kuching Branch) and be made payable to "Advocates Association of Sarawak" by cheque **by 12 Mar 2012 (Monday).***
4. *No cancellation or request for refund will be entertained **after 12 Mar 2012 (Monday)**.*

(D) HOTEL RESERVATION *(Please tick/check ☐ where appropriate)*

Hotel	**Room Type**	**Room Rate**
Hilton Kuching Jalan Tunku Abdul Rahman 93100 Kuching, Sarawak Malaysia **Person in charge: Deborah Ong** Tel: 6082-223 816 Fax: 6082-223 946 Mobile: 6019-857 8077 Email: deborah.ong@hilton.com Website: http://www.kuching.hilton.com	Standard Single or Double/Twin Room	RM350.00 nett inclusive of breakfast
Hotel	**Room Type**	**Room Rate**
Grand Margherita Hotel Jalan Tunku Abdul Rahman 93100 Kuching, Sarawak Malaysia	Deluxe Single or Twin	RM240.00 nett with breakfast for one or two persons

Appendix 1

Person in charge: Jeffrey Tang Tel: 6082-423 111 ext 1207 Fax: 6082-236 041 Mobile: 6012-202 8008 Email: jeffrey@centraloffice.my; edward@centraloffice.my Website: http://www.grandmargherita.com/gmh/	Superior Single or Twin	

☐ No hotel reservation is required. I will be sharing room with _____

☐ Hotel reservation is required for:- ☐ **Hilton Kuching**

☐ **Grand Margherita Hotel**

Room Type		**Number of room(s) required**	
Bed	☐ Single ☐ Twin	**Number of extra bed required**	
Check- in on		**Check- out on**	
Arrival Flight & Time		**Departure Flight & Time**	
Room Requests	☐ Smoking ☐ Non-Smoking	**Others, please specify**	

TO SECURE HOTEL RESERVATION

I hereby agree to be bound by the above rules and regulations and would like to guarantee my hotel reservation by

☐ Visa ☐ MasterCard ☐ American Express

Card Number: _____ Expiry Date (MM/YY): - _____

Name of Cardholder: _____

Signature: _____ Date: _____

Important Notes:

1. *Please check the hotel and the room types on the respective website of the hotels before making this reservation.*
2. *Reservation will be taken on "**first-come, first-served**" basis with reference to the time of submission of this Form to the respective Hotel.*
3. *Requests for any particular Room Type, extra bed and other requests shall be addressed to the respective Hotel and are subject to availability of the respective Hotel and the terms and conditions imposed by the relevant Hotel.*
4. *Credit card details are required by hotels to secure your reservation.*
5. *Unless otherwise agreed by the respective hotel, the room rates quoted are only valid for reservations made **by 12 Mar 2012 (Monday).** Room availability and the rates stated above cannot be guaranteed after that date.*
6. *Confirmation of reservation will be communicated to you directly by the relevant Hotels.*
7. *Upon confirmation of reservation, all enquiries, corrections, changes or cancellation of room reservation shall be addressed to the respective Hotel directly and are subjected to the terms and conditions imposed by the relevant Hotel.*
8. *All information in this Registration Form is correct at the time of printing and subject to change by the Advocates Association of Sarawak (Kuching Branch).*

MALAYSIA/SINGAPORE BENCH AND BAR GAMES 2012 AND QUADRANGULAR BAR GAMES 2012
SPORTS CHAIRS AND CONVENERS

	SPORTS CHAIRS	CONVENERS							
		BADMINTON	BOWLING	CROSS COUNTRY	FOOTBALL			GOLF	CRICKET
					Premier	Veterans	Ladies		
Advocates' Association of Sarawak	1. **Desmond Sahathevan** *(019 8936268, dsahathevan @yahoo.com)* 2. **Sunny Si** *(019 8863018, sia_asc@ streamyx.com)*	**Lau Cheong San, Alex** *(019 8948923, alexlau20 @yahoo.com)*	**Wejok Tomik** *(013 8954780, wejok.tomik @zicolaw.com)*	**Liew Tang Chieh** *(019 8865666, liewtangchieh @yahoo.com)*	**Ivan Detta** *(019 8577996, ivanjeron@gmail.com)*			**Haji Sophii Bin Nawi** *(019 8882714, oniza@tm.net.my)*	**CM Sundram** *(019 8565155, sundramco @yahoo.com)*
Law Society of Singapore	**Laura Liew** *(02 94362906, lauraliewlawsoc @hotmail.com)*	**Lisa Sam Hui Min** *(02 97643394, lisa@lisasam.co m)*	**Richard Tan** *(02 63238383, rikstan@gmail.co m)*	**Jacintha Thannimalai** *(02 97919745, jacintha.t@ gmail.com)*	**Lee Terk Yang** *(02 93853787, terkyang@ characterist. com)*	**Bala Chandran s/o A Kandiah** *(02 98585002, bc@jurist.com. sg)*	**Hui Choon Wai** *(02 96781961, choon.wai@ wst.com.sg)*	**Lim Siew Kuan** *(02 96334096, lsk@lbllaw.com. sg)*	**Moiz Sithawalla** *(02 96880352, mhs@trc. com.sg)*
Bar Council Malaysia	1. **Anand Ponnudurai** *(012 2332646, anand@bpdlex. com)* 2. **K Mohan K Kumaran** *(017 7844868, mohan3112@ hotmail.com)*	**Iyanathan a/l Ayasamy** *(012 3388924, ainathanlaw @gmail.com)*	**Rodzim Zaimy** *(012 2082535, rodzimzaimy @gmail.com)*	**Ganesarajah Nadarajah** *(019 2145288, ganesarajah7@ yahoo.com)*	**Yap Yeow Han** *(012 2637906, yeow.han.yap @kcplegal.com)*	**See Kwong Yan** *(012 3955205, seeky@ streamyx.com)*	**Ng Yueng May** *(012 2836621, nym@wjnt- law.com)*	**K Puspalingam** *(019 3347708, puspaka_5@ yahoo.com)*	**Mark Talalla** *(016 2202050, mark.talalla@rt h-lex.com*
Sabah Law Association	**Song Wei Wan** *(012 8220737, sweiwan@ yahoo.com)*	**Kevin Wong** *(016 8370002, kevinwong@ shelleyyap.com)*	**Roger Chin** *(016 8301509, roger.chin@ chinlauwongfoo. com.my)*	**Syarulnizam Salleh** *(019 8801000, nijamsalleh@ gmail.com)*	**Ariel Dasan** *(016 8483665, arielchris@ hotmail.com)*	N/A	**Mary Gomez** *(012 8283168, maryg62@ gmail.com)*	**Vincent Fernandez** *(019 8815000, vmfdez@tm.net.m y)*	N/A

- continuation -

	CONVENERS								
	HOCKEY	**NETBALL**	**SQUASH**	**TABLE TENNIS**	**TENNIS**	**VOLLEYBALL**	**POOL**	**DARTS**	**BOAT RACE**
Advocates' Association of Sarawak	**John Jussem** *(012 8771873, johnjussem @sarawak. uitm.edu.my)*	**Jezamine Dior** *(016 8902720, jezzdior77 @gmail.com)*	**Saifunnizam Bin Sam** *(012 8965727, saypul_84@hot mail.com*	**Alvin Wong** *(013 8028656, alvinkhwong@ hotmail.com)*	**Alvin Yong** *(012 8866231, yongszelung @gmail.com)*	**Daryck Chan** *(012 8586886, mridge82 @hotmail.com)*	**George Chapman** *(019 8162280, giechapman @yahoo.com)*	**Francis Teron Kadap** *(019 8174963, ftk_7177@yahoo. com)*	**Sarbjit Singh Khaira** *(019 8187646, khairaco@ hotmail.com)*
Law Society of Singapore	**Mahadevan Lukshumayeh** *(02 65380100, mayeh@ centralchambers. com.sg)*	**Eunice Chew** *(02 98243815, euchew@ singnet.com.sg)*	**Hazel Tang** *(02 94523086, hazel.tang@ rajahtann. com)*	**Yvonne Foo** *(02 97126012, yvonne.foo@ wongpartnershi p.com)*	**Edwin Sim** *(02 96934425, edwinsim@ lextonlaw. com.sg)*	**Leong Kwang Ian** *(02 96943797, leongkwangian @yahoo.com. sg)*	**Chiam Tao Koon** *(02 68907617, chiam.taokoon @allenandgled hill.com)*	1. **Zero Nalpon** *(02 65330228, znalpon@gmail. com)* 2. **Brown Pereria** *(02 65367176, browndkm@ singnet.com.sg)*	**Lee Terk Yang** *(02 93853787, terkyang@ characterist. com)*
Bar Council Malaysia	**Muhammad Rafique** *012 2137007 03-78041216 Email: rafique2009@gma il.com*	**Deepa Nambiar** *(012 3695957, deepanambiar @skrine.com)*	**Raj Navaratnam** *012-2780831 Tel: 03-2164 0200 Email: raj.navaratnam @azmandavids on.com.my rajendra.navar atnam@gmail.c om*	**James F C Fong** *012-2740023 ,03-92812162 Email: fcfong@gmail.c om*	**Yeoh Cho Kheong** *(012 3720782, yck@ranjityeoh .com)*	**Mohan Kang** *012-2089 549 , 03-6203 9622 Email: mohankang@g mail.com / mohan@kanga ndkang.com.my*	**Peter-Douglas Ling** *0123052556 ,03-62114268 Email: peter@plc.net. my*	**S Ravinchandran** *(019 2138573, ssravichandren@ yahoo.com.my)*	**Oommen Koshy** *(012 2836586, koshy@skrine. com)*
Sabah Law Association	N/A	N/A	N/A	**Lee Kee Leong** *(012 8170797, keeleong.lee @gmail.com)*	N/A	N/A	**Jimmy Lam** *(012 8030336, jimmy@lam. com.my)*	**Brendon Soh** *(016 8309138, brendonsoh @gmail.com)*	**Tiong Jia Yi** *(012 8393622, mclarengt1@ hotmail.com)*

PEJABAT KETUA HAKIM NEGARA
CHIEF JUSTICE'S OFFICE
MAHKAMAH PERSEKUTUAN MALAYSIA
FEDERAL COURT OF MALAYSIA
ISTANA KEHAKIMAN
ARAS 5, PRESINT 3
62506 PUTRAJAYA

Telefon : *03-8880 3500 / 3503 / 3505 / 3506 / 3510*
Fax : *03-8880 3507 / 8888 5739*
Laman Web: http://www.kehakiman.gov.my

KHN.009 Jld. III

13 Februari 2012

En. Tony Woon
Setiausaha
Majlis Peguam Malaysia
No. 15, Leboh Pasar Besar
50050 **KUALA LUMPUR**

Tuan,

"MALAYSIA/SINGAPORE BENCH & BAR GAMES 2012" DI KUCHING, SARAWAK, 28 APRIL – 1 MEI 2012

Adalah saya diarahkan oleh YAA Ketua Hakim Negara untuk merujuk kepada surat tuan bertarikh 30 Januari 2012 mengenai perkara di atas.

2. Sukacita dimaklumkan bahawa YAA Ketua Hakim Negara telah bersetuju untuk membenarkan penangguhan kes-kes yang melibatkan peguam-peguam yang akan menyertai sukan tersebut daripada 28 April hingga 1 Mei 2012. Walaubagaimanapun YAA Ketua Hakim Negara memohon kerjasama pihak tuan memaklumkan kepada peguam-peguam yang terlibat supaya dapat memaklumkan kepada Mahkamah untuk mengosongkan tarikh dengan lebih awal. Perkara ini adalah perlu dilakukan untuk mengelakkan kes terpaksa ditangguhkan di saat-saat akhir. Jika permohonan dibuat lewat, Hakim dan Majistret akan membuat keputusan atas budi bicara sendiri.

3. Adalah juga dimaklumkan bahawa YAA Ketua Hakim Negara hanya akan dapat menyertai sukan tersebut pada 30 April sehingga 1 Mei 2012 memandangkan YAA baru sahaja pulang daripada lawatan kerja di luar negara pada 29 Mac 2012.

4. Kerjasama daripada pihak tuan di dalam perkara ini didahului dengan ucapan terima kasih.

Sekian, terima kasih.

"BERKHIDMAT UNTUK NEGARA"

Saya yang menurut perintah

CHE WAN ZAIDI BIN CHE WAN IBRAHIM
Pegawai Khas I Kepada
YAA Ketua Hakim Negara

(Sila nyatakan rujukan kami apabila menjawab surat ini)